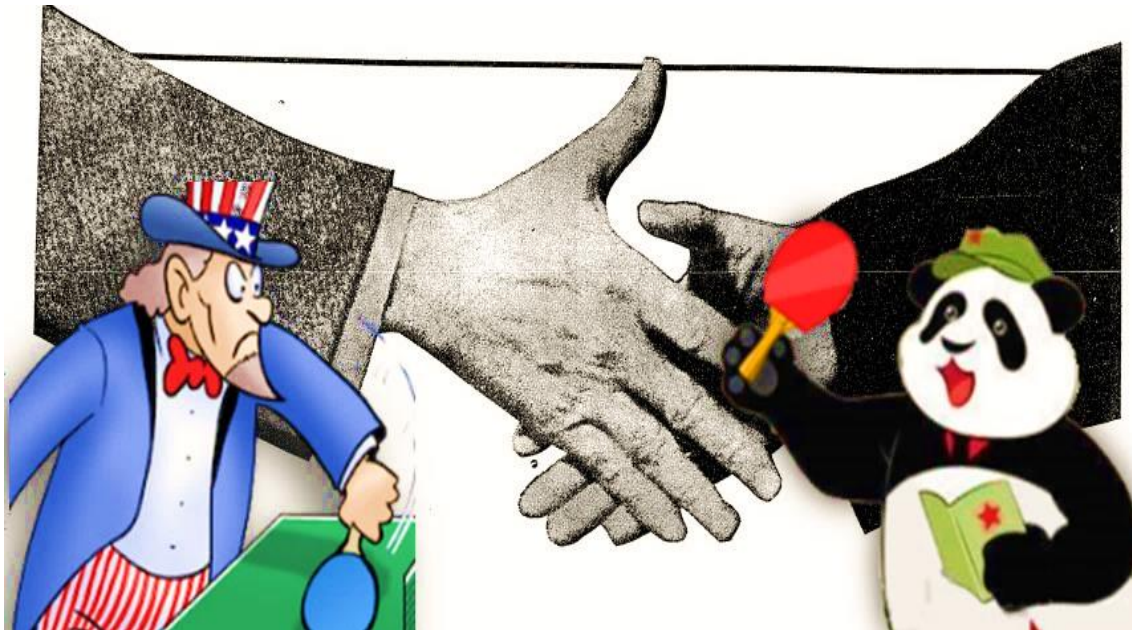


SEGUIMIENTO EN LOS MEDIOS DE LA DIPLOMACIA SINOAMERICANA DURANTE LA GUERRA FRÍA



Cuarenta años de diplomacia ping pong en el Pacífico

Ungureanu, Ruben Vasile

Historia del mundo contemporáneo

1.º Grado en Periodismo

Facultad de Filosofía y Letras

Universidad de Zaragoza

Año académico 2021-2022



Universidad Zaragoza

Índice

1. Introducción	Página 3
1.1 Los difíciles inicios de las relaciones diplomáticas sino-americanas durante las dos primeras décadas de la segunda mitad del siglo XX	Página 3
2. The Times: Génesis e historia	Páginas 4 - 6
2.1 Estructura y secciones del del NYT	Página 6
3. 1971: El XXXI Torneo mundial de ping pong y la aceleración del deshielo de las relaciones diplomáticas sinoamericanas	Páginas 6-8
3.1 Kissinger y Nixon: Los encuentros que sentaron las bases para cambiar la geopolítica mundial contemporánea	Páginas 9-11
2.3 Otros eventos diplomáticos entre China y EE. UU destacados durante la Guerra Fría	
4. Conclusiones	Página 13
5. Referencias bibliográficas	Página 14

1. Introducción

El presente documento sigue las huellas de las acciones diplomáticas que acercaron durante la Guerra Fría a la República Popular China y a los Estados Unidos de América; dicho seguimiento ha sido posible gracias a las publicaciones posibles de hallar en la ordenada e intuitiva hemeroteca del New York Times de periodistas contemporáneos que escribieron e informaron de los hechos. El porqué de este seguimiento es, ante todo, mi interés por conocer cuanto pueda de historia y diplomacia, pero también conocer más de la historia contemporánea China, que pese a su naturaleza hermética, es posible que los occidentales tampoco nos haya interesado conocer realmente el este euroasiático.

1.1 Los difíciles inicios de las relaciones diplomáticas sino-americanas durante las dos primeras décadas de la segunda mitad del siglo XX

A finales de la década de los cincuenta, la China de Mao y la Unión Soviética de Jrushchov iniciaron un paulatino distanciamiento motivados tanto por razones ideológicas —ambos se tacharon de revisionistas del marxismo-leninismo— como geopolíticas, crisis conocida como ruptura sinosoviética. China se hallaría en los sesenta apartada, con escasísimos aliados —los países occidentales no podían ser sus aliados, mientras que las relaciones con la Unión Soviética habían sido truncadas—. A finales de la década, China y Estados Unidos encontraron un motivo común para colaborar: minimizar la influencia soviética en el sistema internacional.

Las relaciones entre Estados Unidos y la China continental no habían sido buenas desde el nacimiento de esta última en 1949. Mientras que en Estados Unidos tanto el miedo como la lucha contra el comunismo se acrecentaba, China se hallaba aun embelesada por la triunfante Unión Soviética que se había erigido como superpotencia y se hallaba dispuesta de seguir sus pasos —aunque no someterse ante ella debido al trauma nacional de haber sido colonizados por extranjeros en su reciente historia pasada—. Desde el primer momento, Estados Unidos mantuvo una política de embargos económicos y evito que el país socialista pudiese ocupar un asiento de la ONU; por su parte, China predicó incesantemente la guerra contra Estados Unidos, a quien consideró el causante de todos los males habidos y por haber. Su oposición ideológica en la Guerra de Corea y la Guerra de Vietnam (guerras subsidiarias) influyeron considerablemente en el estancamiento de las relaciones de las dos naciones durante dos décadas, relaciones que se revitalizarían a finales de los años sesenta.

La política de distensión del presidente Johnson en 1968 en Vietnam ayudaron al país asiático a reconsiderar por primera vez su relación con su contraparte en el Pacífico al hacer creer a los chinos que cedían a sus intereses de destacar en la región. Además, la invasión checoslovaca durante la Primavera de Praga hizo saltar las alarmas chinas sobre la seguridad, más aún tras el Incidente de la Isla de Zhenbao un año más tarde. Por su parte, los estadounidenses veían tentativamente un mercado chino donde consumían ni más ni menos que una gran parte de la población mundial. Los intereses comunes transgredieron así las ideologías tanto maoísta como liberal y los dos protagonistas comenzaron a flexibilizar sus restricciones comerciales buscando un contacto bilateral con la participación polaca, rumana y pakistaní, situación que se estancaría nuevamente en 1970 por la guerra de Vietnam por operaciones militares como Menu (QING, 2018).

2.0 The Times: Génesis e historia



FIGURA 1. Portada del primer periódico del The New York Times. New-York Daily Times, 18 de septiembre 1851

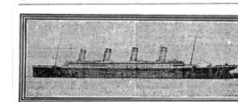
El New York Times es un diario neoyorquino considerado afectuosamente como el “periódico-hemeroteca por excelencia”. Fue establecido en 1851 como un periódico a 1 centavo que evitaría el sensacionalismo e informaría objetiva y rigurosamente. Su prestigio en sus 150 años de historia se han debido a su pulido y profesional editorial, jamás por sus copias en circulación, reflejados en los 132 Pulitzer con el que el medio y sus integrantes han sido premiados (BRITANNICA, 2022).

Originalmente, su público era ante todo intelectuales; no obstante, con el pasar de los años fue adquiriendo relevancia entre las masas. En 1896, Adolph Simon Ochs adquirió el periódico —el cual se encontraba endeudado y con pérdidas de hasta mil dólares semanales—. Ochs convirtió al Times en un diario respetado internacionalmente al enfatizar lograr buenas coberturas de sucesos internacionales, evitar publicar cualquier dato o noticia ficticia y agregar una sección dominical. En abril de 1912 su prestigio se catapultaría con la cobertura del hundimiento del Titanic. Su excelente trabajo durante la I y II Guerra Mundial incrementarían enormemente su reputación (BRITANNICA, 2022).

En 1971, el New York Times se encontró entre la espada y la pared debido a la publicación de los “Pentagon Papers”, un estudio y plan secreto del gobierno estadounidense para desestabilizar Vietnam una década antes de iniciarse la Guerra de Vietnam filtrado por Daniel Ellsberg en junio de ese año. Durante dos semanas, el periódico tuvo que cesar su publicación.

NEW LINER TITANIC HITS AN ICEBERG; SINKING BY THE BOW AT MIDNIGHT; WOMEN PUT OFF IN LIFE BOATS; LAST WIRELESS AT 12:27 A. M. BLURRED

LATEST NEWS FROM THE SINKING SHIP.
CAPE RACE, N. F., Sunday night, April 14.—At 10:35 to-night the White Star line steamship Titanic called “C. Q. D.” to the Marconi wireless station here, and reported having struck an iceberg. The steamer said that immediate assistance was required. Half an hour afterward another message came reporting that they were sinking by the bow and that women were being put off in the lifeboats.
The weather was calm and clear, the Titanic’s wireless operator reported, and gave the position of the vessel as 41.46 north latitude and 50.14 west longitude.
The Marconi station at Cape Race notified the Allan liner Virginian, the captain of which immediately advised that he was proceeding for the scene of the disaster.
The Virginian at midnight was about 170 miles distant from the Titanic and expected to reach that vessel about 2 A. M. Monday.
3 A. M. Monday.—The Olympic at an early hour this morning, morning, was in latitude 40.12 north and longitude 51.18 west. She was in direct communication with the Titanic, and is now making all haste toward her.
The steamship Baltic also reported herself at about 200 miles east of the Titanic, and was making all possible speed toward her.
The last signals from the Titanic were heard by the Virginian at 12:27 A. M.
The wireless operator on the Virginian says these signals were blurred and ended abruptly.



WHITE STAR LINER TITANIC.
Largest steamship in the world, which hit an iceberg on her first voyage here.

FIGURA 2. NEW LINER TITANIC HITS AN ICEBERG [...]. The New York Times. 15 de abril de 1912.

ARMISTICE SIGNED, END OF THE WAR! BERLIN SEIZED BY REVOLUTIONISTS; NEW CHANCELLOR BEGS FOR ORDER; OUSTED KAISER FLEES TO HOLLAND

FIGURA 3. ARMISTICE SIGNED, END OF THE WAR [...]. The New York Times. 11 de noviembre de 1918; página 1

HITLER DEAD IN CHANCELLERY, NAZIS SAY; DOENITZ, SUCCESSOR, ORDERS WAR TO GO ON; BERLIN ALMOST WON: U. S. ARMIES ADVANCE

FIGURA 4. HITLER DEAD IN CHANCELLERY [...]. The New York Times. 2 de marzo de 1945; página 1

La Corte Suprema determinó que la publicación se encontraba protegida por la Primera Enmienda. En 1972 el medio recibiría un Pulitzer por su arriesgada apuesta (BRITANNICA, 2022).

En la década de los años setenta, el periódico sacó una edición nacional vía satélite a plantas de impresión regionales. En 1995 lanzaron su primera edición online. En 1997 introdujeron por primera vez fotografía en color en su versión impresa, siendo uno de los últimos grandes medios en adoptar el nuevo formato. En 2006, el diario lanzó su primera versión digital. En 2011, el periódico lanzó su suscripción al medio digital como muchos otros medios de la industria que buscaban su nicho y supervivencia en la Red (BRITANNICA, 2022).

2.1 Estructura y secciones del NYT vigentes

El diario mantiene en papel su formato sábana. Las imágenes son en color y la tipografía se presenta limpia y fácilmente legible. Salvo en gran titular del día, la noticia más destacada se encuentra en la columna derecha superior. El periódico se encuentra dividido en tres secciones: Noticias, Opinión y Destacados.

Su formato digital se publica en una .www desde 1996. A un lado de la cabecera aparece un botón azul que invita a los lectores a resolver su crucigrama diario junto al botón de registro/acceso a una cuenta. Bajo la fecha, el usuario puede cambiar al formato “Today’s Paper”, el periódico en papel rediseñado sin perder la esencia del periódico clásico. Para el seguimiento de hechos noticiosos de actualidad existen contadores que redirigen al contenido publicado más reciente y de interés general. Si se abre la pestaña de menú aparecen todas las subsecciones. En More, más contenido multimedia del medio: tanto la hemeroteca, como podcasts como servicios externos del diario entre otros.



FIGURA 9. Portada del NYT. The New York Times. 13 de junio de 2022; página 1



FIGURA 5. BERLIN FALLS TO RUSSIANS [...]. The New York Times. 3 de marzo de 1945; página 1



FIGURA 6. VIETNAM ARCHIVE: PENTAGON STRUDY TRACES 3 DECADES OF GROWING [...]. The New York Times. 13 de junio de 1971; página 1



FIGURA 7. Primera página a color de la Gray Lady. The New York Times. 16 de octubre de 1997; página 1



FIGURA 8. Portada del NYT. The New York Times. 13 de junio de 2022; página 1

3.0 1971: El XXXI Torneo mundial de ping pong y la aceleración del deshielo de las relaciones diplomáticas sinoamericanas



FIGURA 9. El jugador de tenis de mesa, Glenn Cowan, saluda tras cruzar el puente de Hong Kong (traducción). Imagen de AP publicada en la noticia firmada por IAN STEWART “U. S. NEWSMAN ENTER RED CHINA FOR WEEK’S VISIT” en The New York Times el 11 de abril de 1971; página 1.

3 U.S. NEWSMEN ENTER RED CHINA FOR WEEK’S VISIT

Visas Restricted to Period
of Table Tennis Tour—4
Others Also Admitted

MAJOR POLICY CHANGE

Washington Views Action as
Further Sign That Peking
Is Easing Isolation

Table Tennis, in China, Is Not Just a Sport

El tenis de mesa o ping pong es considerado el deporte nacional chino. Aunque fue introducido en China a principios del siglo XX por diplomáticos británicos, el deporte fue popularizado en la recién nacida República Popular de China por el PCCH durante los años cincuenta.

Mao buscó un deporte en el cual poderse batir en igualdad de condiciones contra los americanos en el ámbito internacional —los chinos eran generalmente menos fuertes y altos que los estadounidenses—, encontrando en el ping pong un deporte de nicho occidental, simple, popular y ante todo barato, del cual la joven nación podría apropiarse. Durante los siguientes años, todas las fábricas, parques y escuelas comenzaron a llenarse de mesas de tenis; para Mao, el ping pong iba a ser la forma de extender el socialismo chino por el mundo; contradictoriamente, durante la revolución cultural los propios jugadores de ping pong elogiados por Mao fueron perseguidos y castigados junto con cualquier otro símbolo occidental. No obstante, a partir de 1970, el deporte chino logró volver a revitalizarse.

Table tennis is to China what the Dodgers were to Brooklyn, what college football is to the Southern hamlets of the United States—a way of life. More than 100 million of Communist China’s 760 million people, including Chairman Mao Tse-tung, play table tennis, and they play it well.

The Chinese adopted the game from the Japanese and dominated the sport until the Cultural Revolution of 1966-68 ended travel opportunities for top players.

Various claims have been made about the origin of table tennis, but it seems to have started during the eighteenth-nineties among the British, perhaps as an indoor counterpart to lawn tennis.

FIGURAS 11, 12 Y 13.

Titulo y fragmentos de la noticia “Table Tennis in China, Is Not a Sport. Noticia firmada por NEIL AMDUR en The New York Times el día 10 de abril de 1971; página 5.

Entre los días 28 de marzo y 7 de abril de 1971, se celebró la trigesimoprimera “World Table Tennis Championships” o Campeonato mundial de tenis de mesa en la localidad japonesa de Nagoya. Las naciones clasificadas fueron Austria, Checoslovaquia, China (continental), Inglaterra, Alemania del oeste, Hungría, India, Japón, Corea del norte, Corea del sur, Rumanía, Yugoslavia y la Unión Soviética. Los estadounidenses no clasificaron, quedando en el 24.º puesto (Yang, 2014; ITTF Museum, 2021).

El segundo día de la contienda deportiva, el estadounidense hippie, Glenn Cowan, perdió el bus de su delegación. Por circunstancias del destino, la delegación china no había partido aún a su encuentro. Cowan se les acercó y pidió permiso para ir junto con ellos al torneo, petición a la que accedieron. En el trayecto, el jugador se amistó con su jugador homónimo, Zhuang Zedong, tres veces campeón del mundo de ping pong, quien al llegar al torneo le dió con un grabado de seda de las montañas Huangshan —Cowan regaló a Zedong un día después una camiseta azul con el lema “Let is be” con el símbolo de la paz como muestra de agradecimiento— (ANDREWS, 2018).



FIGURA 15. Zhuang Zedong regala a Glenn Cowan el grabado de las montañas Huangshan. 30 de marzo de 1971.

men yesterday in a surprise move that was a marked departure from the Communists' basic and long-standing policy of excluding American journalists since they took power 22 years ago. It was interpreted here as more significant than the invitation to the table tennis players five days ago.

[In Washington, United States officials viewed the granting of the visas as a further sign that China was moving to discard its policy of self-isolation. In Peking, the American team arrived

FIGURA 16. Fragmento de la noticia firmada por IAN STEWART U. S. NEWSMAN ENTER RED CHINA FOR WEEK'S VISIT en The New York Times el 11 de abril de 1971; p.1.

A New Approach to Diplomacy

Webster calls Ping-Pong "a trade-mark for a kind of table tennis," but last week it seemed that it might also be defined, as it onomatopoeically sounds, as a Chinese term meaning diplomatic gambit.

Word that Peking had invited an American table tennis team to China brought puzzled grins to the faces of many Americans. But not to Government officials, who have painstakingly been working to create a new initiative in United States-China relations.

FIGURA 17. Ping... Pong... Un nuevo acercamiento a la diplomacia (traducción). Fragmento del titular y dos primeros párrafos de la noticia publicada por HARRISON. E. SALISBURY el 11 de abril de 1971; p.167.

FIGURA 18. 15-Man U.S. Table Tennis Team Crosses Into China From Hong Kong. Fragmento de la noticia del New York Time sin firmar. 10 de abril de 1971

Round of 16	Quarterfinals	Semifinals	Final
England (GB) (1st) Romania (ROM) (2nd) USSR (URS) (3rd) Czechoslovakia (CZE) (4th) Hungary (HUN) (5th) Bulgaria (BUL) (6th) China (CHN) (7th) Japan (JPN) (8th) Korea (KOR) (9th) India (IND) (10th) Yugoslavia (YUG) (11th) Austria (AUT) (12th) Germany (FRG) (13th) Poland (POL) (14th) Czech Republic (CZE) (15th) Slovakia (SVK) (16th)	England (GB) (1st) Romania (ROM) (2nd) USSR (URS) (3rd) Czechoslovakia (CZE) (4th) Hungary (HUN) (5th) Bulgaria (BUL) (6th) China (CHN) (7th) Japan (JPN) (8th) Korea (KOR) (9th) India (IND) (10th) Yugoslavia (YUG) (11th) Austria (AUT) (12th) Germany (FRG) (13th) Poland (POL) (14th) Czech Republic (CZE) (15th) Slovakia (SVK) (16th)	England (GB) (1st) Romania (ROM) (2nd) USSR (URS) (3rd) Czechoslovakia (CZE) (4th) Hungary (HUN) (5th) Bulgaria (BUL) (6th) China (CHN) (7th) Japan (JPN) (8th) Korea (KOR) (9th) India (IND) (10th) Yugoslavia (YUG) (11th) Austria (AUT) (12th) Germany (FRG) (13th) Poland (POL) (14th) Czech Republic (CZE) (15th) Slovakia (SVK) (16th)	England (GB) (1st) Romania (ROM) (2nd) USSR (URS) (3rd) Czechoslovakia (CZE) (4th) Hungary (HUN) (5th) Bulgaria (BUL) (6th) China (CHN) (7th) Japan (JPN) (8th) Korea (KOR) (9th) India (IND) (10th) Yugoslavia (YUG) (11th) Austria (AUT) (12th) Germany (FRG) (13th) Poland (POL) (14th) Czech Republic (CZE) (15th) Slovakia (SVK) (16th)

FIGURA 14. Resultado del campeonato mundial de tenis de mesa de 1971. ITTF Museum Research program.

En el torneo, la delegación china invitó a los estadounidenses del 11 al 17 de abril a jugar varios partidos de exhibición. Mao lo permitió el 6 de abril, poco antes de acabar el torneo. Además, de forma inaudita, entregaron de visas a la prensa y medios —de entre los 7 periodistas invitados, 3 de ellos eran estadounidenses— para cubrir los eventos programados para la delegación norteamericana. En la Casa Blanca consideraron el movimiento como el inicio del fin de los 22 años de aislamiento chino. El día 11, los 15 jugadores americanos cruzaron a la China “roja” por la localidad fronteriza de Lowu en un tren que los llevó a la ciudad de Cantón, desde la cual volaron hasta Beijing.

The Americans were escorted to a waiting train, which will take them to Canton, about 40 miles northwest of Hong Kong. From Canton they will fly to Peking, where the rest of their itinerary will be decided. The team arrived last night

U.S. Table Tennis Team Travels From Peking to Visit Great Wall

FIGURAS 19 Y 20. El equipo de tenis de mesa de los EE. UU. viaja desde Pekín para ver la Gran Muralla (Traducción). Firmado por John Roderick el 13 de abril de 1971 en The New York Times; página 1 y 14.

El 13 de abril el equipo viajó desde Pekín hasta la Gran Muralla junto a varios periodistas. Fueron informados que al día siguiente serían recibidos por el ministro de asuntos exteriores, Chou En-Lai (John Roderick, 1971). La noticia fue portada en The New York Times.



El 14 de abril comenzaron los torneos amistosos ante 18.000 espectadores, en los que, pese a la evidente superioridad del equipo chino, estos se contuvieron como un símbolo de amistad. Durante los días siguientes, se comenzó a hablar del comienzo del deshielo de las relaciones entre los Estados Unidos y China. Los dos países reabrían a cooperar por primera vez tras 22 años y se comenzó a valorar positivamente la nueva relación entre ambas naciones. El 17 de abril, los jugadores volvíán. 6 volaron a Los Ángeles, dos los hicieron en San Francisco y cinco en Nueva York. Dos se quedaron temporalmente en Japón (ANDREWS, 2018).

13 Table Tennis Players In U.S. After China Visit

After a visit to Communist China, most members of the United States table tennis team returned to the United States yesterday.

Six members of the 15-member team flew from Tokyo to Los Angeles, two landed in San Francisco, and five others flew directly to New York. Two others stayed in Tokyo for a few days. They were Richard Miles of New York City and Rufford Harrison of Wilmington, Del.

FIGURA 26. Fragmento de la noticia sin firmar "13 Table Tennis Players in U.S. After Chin Visit" el 19 de abril de 1971; página 10.

Chinese Tact Lets Us Lose Gracefully

By JOHN RODERICK
The Associated Press

team won only by a score of match, and I believe their se-

match, and I believe their selection of players and the match they played were unquestionably friendly, since they provided entertainment for thousands of people rather than trying to destroy us with a quick victory."

A team of their most powerful players could have humiliated their American guests. But the Chinese men's



FIGURAS 21, 22 Y 23. Fragmento de la noticia firmada por JOHN RODERICK "Chinese Tacts Lets Us Lose Gracefully" el 14 de abril de 1971. Imagen de AP; página 1 y 14.

Beyond Ping-Pong Diplomacy

Ping-Pong diplomacy has succeeded brilliantly so far; now the world will await more substantial moves toward better understanding and the resolution of tensions. Renewal of the Warsaw talks could provide a forum for such moves.

FIGURAS 24 Y 25. Fragmento de un artículo de opinión anónimo "Beyond Ping-Pong Diplomacy" en el New York Times el 16 de abril de 1971; página 36.

La repercusión que causó la permisión del PCCh a los jugadores y medios estadounidenses queda retratado en la **FIGURA 9**. El saludo con la mano levantada de Cowen puede interpretarse como un saludo del pueblo estadounidense al chino, un acto de acercamiento sin precedentes en la historia contemporánea. De igual manera se visualiza el interés que tenía el pueblo americano al darle más portadas a la Diplomacia Ping-Pong en las **FIGURAS 16 y 21, 22, 23**.

Las noticias son informativas; subjetivas si uno cree que se blanquean los crímenes de Mao para mejorar la visión del estadounidense del pueblo chino. En las noticias, oraciones compactas, con pocos recursos lingüísticos en las portadas y con mas libertad creativa en las páginas siguientes en las que se desarrollan las respectivas noticias. Poca imagen. Los artículos de opinión se encuentran más apartados que las páginas iniciales.

3.1 Kissinger y Nixon: Los encuentros que sentaron las bases para cambiar la geopolítica mundial contemporánea



AFTER BACKGROUND BRIEFING: Henry A. Kissinger, Presidential adviser, leaving the press center at San Clemente, Calif., yesterday following meeting with newsmen. Associated Press

The Inscrutable Occidental

Henry Alfred Kissinger

Figura 27. The Inscrutable Occidental.

Autor Anónimo. The New York Times. 16 de julio de 1971; página 2. Imagen de Asociated Press.

El 9 de julio de 1971, el nuevo Consejero de Seguridad Nacional del nuevo electo presidente Nixon, Henry Kissinger, viajó secretamente hasta China desde el aeropuerto de Chakala con la colaboración del presidente pakistaní, Yahya Khan, aprovechando su gira por Asia — gira previsiblemente ideada con el único fin de llevar a cabo esta escarmuza—. Durante dos días, el consejero engañó al propio Ministerio de Asuntos Exteriores y al Departamento de Seguridad Nacional, alegando sentir dolor estomacal y encontrarse en un resort de Nathia Gali recuperándose. No obstante, donde Kissinger se encontraba realmente era con autoridades chinas en reuniones de alto secreto en la Ciudad Prohibida y el Great Hall of People, donde bilateralmente trató temas de interés internacional con Mao. El día 11 salió del país haciendo escala en Teherán y París para evadir cualquier sospecha del encuentro —no haberlo hecho secretamente habría revolucionado a la sociedad estadounidense en plena escalada de tensiones sociales debido a la Guerra de Vietnam—. En octubre de ese mismo año volvió a China para preparar el viaje de Nixon a China (HEGEDUS, 2019).

Kissinger Says Nixon Meeting With Peking Demands Planning

Mr. Kissinger flew from Pakistan to Peking under cover of a story that he had developed stomach trouble and was going to a resort.

Now, he said jokingly, he can never again have an upset stomach.

Mr. Kissinger was loaded with documents for his talks with Premier Chou, which took up about 20 of the 49 hours he was in the capital. Two agents were with him, he said, to grab up the papers if there was a break in the conversation and he could not handle them all.

One secret service agent who accompanied him to Peking had no idea of the destination until he saw a Chinese navigator.

FIGURAS 28,29,30 Y

31. Kissinger Says Nixon Meeting With Peking Demands Planning. Autor desconocido. 17 de julio de 1971. The New York Times; página 11.



KISSINGER TO VISIT CHINA TO PREPARE FOR NIXON'S TRIP

Asserts That He Will Make 'Concrete Arrangements' on Journey This Month

PLAN SEEMS UNCHANGED

Security Aide Says Peking Has Not Been Questioned on Rumors of Unrest

By ROBERT B. SEMPLE JR.
Special to The New York Times

FIGURA 32. KISSINGER TO VISIT CHINA TO PREPARE FOR NIXON'S TRIP. ROBERT B. SEMPLE. 4 de octubre de 1971. The New York Times; página 1.



Durante el mes de febrero de 1972, la sociedad estadounidense se encontraba fuertemente dividida entre aquellos que apoyaban la decisión de Nixon de acercarse al país asiático —lo que supondría el reconocimiento y blanqueamiento de los crímenes de Mao— y los que se oponían alegando que se perdería más en Japón y la Unión Soviética de lo que se ganaría en Pekín. Además, estos últimos alegaban que Nixon pretendía endiosarse como enviado de la paz para ganar las próximas elecciones al establecer relaciones con China —elecciones truncadas en el futuro por los casos Watergate y Pentagon Paper's—. Sea como fuere, el día 20, Nixon y su equipo hacían transbordo en Guam. Cinco horas más tarde, el mandatario estadounidense llegaba al aeropuerto de Pekín por la mañana, donde era recibido por docenas de funcionarios chinos, corresponsales extranjeros y una legión china de 500 hombres (ANDREWS, 2018; MONTES 1972).

A QUIET GREETING

No Airport Speeches
—Plane Stops in
Shanghai an Hour

La bienvenida fue fría. Pese a entender que Estados Unidos aun no reconocía a China continental —lo harían en el 89—, los norteamericanos no asimilaban que un evento tan importante y elaborado y tan seguido mundialmente —se pudo seguir televisivamente gracias a un sistema de telecomunicaciones importado— pasara a la historia tan rápido, sin siquiera un discurso. Chou En-lai dirigió al comité de recibimiento en el aeropuerto. El mismo día volaron sobre una China poco desarrollada plagada de arrozales y fábricas. Debido a que no había embajada estadounidense en China, el presidente tuvo que importarlo todo del extranjero, desde peluqueros hasta el equipo de comunicación. Las calles se encontraban cubiertas de miles de pancartas rojas, símbolos y frases aludiendo al triunfo del marxismo-leninismo y al apoyo a los grupos rebeldes antiimperialistas y antisionistas.



FIGURA 35. *A quiet greeting.* MAX FRANKEL. The New York Times; página 1 y 12. Imagen de UP International



The World

FIGURA 36. THE WORLD. 27 de febrero de 1971. The New York Times; página 1; Sección E.

El 27 de febrero de 1972, en un acto de clausura, el Comité Revolucionario Municipal de Shanghai ofreció una cena a la delegación estadounidense. En la cena, el presidente Nixon agradeció la hospitalidad china en un largo brindis en el que destacó la posibilidad de conversar con Mao y encontrar metas comunes. Asimismo, pese a que la *realpolitik* del momento respecto Indochina y Taiwan los contraponía, Nixon destacó que el pueblo estadounidense se unía con el pueblo chino y que los recibía respetuosamente para crear un puente para lograr un nuevo mundo pacífico y más justo. Todas las ideas surgidas del aproximamiento de las dos naciones fueron publicadas el día después bajo el llamado Comunicado de Shanghai. En abril de 1972, Nixon recibió a los jugadores en la Casa Blanca.

Communique From Shanghai

The communiqué issued in Shanghai by President Nixon and Premier Chou En-lai is an agreement to disagree on many points, while clearing the way for future negotiations on the outstanding issues. It is a renunciation of force, in favor of diplomacy.

FIGURAS 37 Y 38. *Comunique From Shanghai.* 28 de febrero de 1972. The New York Times; página 30.

Es interesante la manera en la que los estadounidenses vieron a Kissinger durante principios de los años setenta **FIGURAS 27 – 32**. La prensa pareció estar hechizada ante la figura del ministro que parecía un legado romano en medio de una campaña triunfante.

Se puede leer la inconformidad de colaborar con el gobierno chino **FIGURA 33**. Que el medio publicase opiniones variadas ofrece más credibilidad al momento, ya que fue algo acordado unilateralmente. Las noticias en portada **FIGURAS 35 y 36** son bastante moderadas; parecían entender que el acercamiento no iba a ser inmediato.

Chinese Team Greeted by President



WELCOMED AT WHITE HOUSE: Three of the members of the Chinese table-tennis team with President Nixon. From left, players Ho Tse-pia, Chen Fanzhong and Hu Weibin. Team is to play at the U.S. today. Details, Page 4.

FIGURAS 39 Y 40. *Chinese Team Greeted by President.* 19 de abril de 1972. The New York Times; páginas 1 y 4.

El 20 de junio de 1972, Washington recibía a dos nuevas estrellas en el zoológico: dos ejemplares de pandas dados por China — en el futuro se conocería como diplomacia panda a la acción china de mejorar las relaciones con otros países regalándoles pandas, acción que harían hasta 1984—.

President Announces That U.S. and China Will Establish Diplomatic Relations

Pandas Make Themselves at Home in National Zoo—Visitors Welcome



The New York Times/Milo List



FIGURA 41 *Pandas Make* [...] 20 de junio de 1972. The New York Times: páginas 1 v 10.



FIGURAS 42 Y 43. *President arrive in China for talk.* 1 de diciembre de 1975. The New York Times; página 1.



CITY OF CLEVELAND
DEFAULTS ON LOANS

[illegible]

China: The Long Wait


BY STEPHEN HALL

WHEN KENNEDY, in 1961, signed the Peace Corps legislation, he was not aware that the United States would be engaged in a 20-year wait for the Chinese to accept the idea. The wait has been long and painful, and it is not clear that it will end soon.

At the end of the 1970s, the United States was the largest supplier of aid to China, and the Chinese government was the largest recipient of U.S. aid. But the aid was not for the purpose of promoting democracy, as it was in the case of other countries. It was for the purpose of promoting trade and economic cooperation.

At the end of the 1970s, the United States was the largest supplier of aid to China, and the Chinese government was the largest recipient of U.S. aid. But the aid was not for the purpose of promoting democracy, as it was in the case of other countries. It was for the purpose of promoting trade and economic cooperation.

At the end of the 1970s, the United States was the largest supplier of aid to China, and the Chinese government was the largest recipient of U.S. aid. But the aid was not for the purpose of promoting democracy, as it was in the case of other countries. It was for the purpose of promoting trade and economic cooperation.



Mr. Corder clearly is taking something of a political gamble. That Corder did not directly challenge the President's promise and avoided the using rhetoric of a new liberation of Taiwan that is two in the past.

In the end, the reactions of his opponents was a simple but subtle tactic that

LINK TO TAIWAN ENDS

Carter, in TV Speech, Says
'We Recognize Reality'
After 30-Year Rift

By TERENCE SMITH
New York Times Staff Writer

WASHINGTON, June 26—President Carter announced a "historic agreement" today under which the United States will supply Taiwan with \$2.6 billion in arms and military equipment for the next 10 years.

The move, the first since 1979 when the United States ended its formal diplomatic relations with the People's Republic of China, would mean the United States would be supplying the island with the same type of arms and military equipment that it had supplied in the past.

The move, which was announced in a statement by the State Department, would also mean the United States would be supplying the island with the same type of arms and military equipment that it had supplied in the past.

The move, which was announced in a statement by the State Department, would also mean the United States would be supplying the island with the same type of arms and military equipment that it had supplied in the past.

New Views of Reunification

The United States of America today said the Government of the People's Republic of China as the sole legal Government of China. The President said, reading from a just communicated release in Washington.

Speaking to reporters in the White House press room after his speech, an official Mr. Carter said that the new agreement would open "a new vista of trade relations with the almost one billion people of China."

He added his own feeling that "the poverty of Taiwan is adequately represented" under the agreement. The United States will withdraw its remaining military presence from Taiwan within five years.

"Recognizing Simple Reality"
 "We do not understand this important step for treatment, national reasons," Mr. Carter said. "Increasingly, since the Government of the People's Republic of China is the single Government of China, we are recognizing simple reality."
 The President extended that view as a meditation on relations with China after a meditation of relations with Cuba for nearly 30 years was a political act, and several acts and said that it had reversed "mixed messages" from Congressional leaders with whom he met earlier in the evening.
 The move drew angry fire from major anti-communist Republicans, however. Senator Barry Goldwater of Arizona said the move was "a cowardly act," and charged that it "brings to the back the nation of Taiwan."
 Bill Brock, the Republican senator

Protests to U.S. Ties With Peking

FIGURA 44. Portada del NYT el 16 de diciembre de 1978. The New York Times; página 1.

El 1 de enero de 1979 EE. UU pasó el reconocimiento diplomático de Taipéi a Pekín. El 28 de ese mes, el nuevo presidente chino Deng Xiaoping visitó los Estados Unidos. Desde 1979 hasta 1989, se desarrollaron muchas actividades conjuntas tanto científicas, como tecnológicas como económicas. Con la masacre de Tiananmén y la expulsión de los medios extranjeros del país, los diez años de cooperación acabaron y el gobierno chino fue condenado por la opinión internacional.

4.0 Conclusiones

La Guerra Fría está llena de anécdotas fascinantes. Quién diría que una relación que parecía irreconciliable acabaría por solucionarse jugando al ping-pong y regalando pandas —humor—. La verdad, me parece un momento de la historia que se debería dar en la educación primaria y secundaria. Me parece decepcionante como estudiante haber acabado un Bachillerato sin conocer siquiera las bases diplomáticas en las que se sustentaron en su momento las hoy dos grandes superpotencias del mundo.

Igual de decepcionante es haber estudiado historia durante tantos años y no haber tocado en ningún momento un periódico, cuando es de las fuentes más cercanas que puede haber para conocer nuestra historia. Algunas noticias estarán manipuladas o terriblemente ideologizadas, sí, pero siguen fuentes mejores que algunos libros de instituto manipulados por el gobierno de turno.

Haber podido indagar en la hemeroteca del NYT me ha fascinado. Hay cientos de miles de artículos superinteresantes que te cuentan detalles que no encuentras en artículos o recopilaciones que pecan cada día más de ser resúmenes breves. Opino lo mismo del tema, me ha encantado. Justamente quería conocer más de la historia de la República Popular China y el tema a tratar me ha ido como anillo al dedo. Eso sí, debo admitir que me ha costado mucho concentrarme en redactar el trabajo porque empezaba con un artículo y acababa leyéndome medio periódico. Para acabar, me he sentido ciertamente nostálgico con el mundo que aparecía en el NYT y me replanteo lo mucho que han cambiado las cosas, y si ha sido para bien o para mal.



Deputy Prime Minister Teng Hsiao-ping, his wife, Cho Lin, and party arriving at Andrews Air Force Base

Teng in the U.S. To Meet Carter And Widen Ties

*Chinese Leader Is Greeted
by Mondale and Vance*

By TERENCE SMITH
Special to The New York Times

WASHINGTON, Jan. 28 — Smiling and applauding his hosts in the traditional Chinese fashion, Teng Hsiao-ping, the senior Deputy Prime Minister of China, arrived this afternoon to begin the first official visit to the United States by a top Chinese Communist leader.

His blue and white Boeing 707 aircraft, bearing the markings of the Chinese People's Airlines and emblazoned with a bright red Chinese flag, landed at Andrews Air Force Base in nearby Maryland at 3:30 P.M. after an 18-hour flight from Peking.

Vice President Mondale and Secretary of State Cyrus R. Vance and their wives headed an official greeting party of Chinese and American officials and several members of Congress that was waiting at



FIGURAS 46. *The Unknown rebel.* Fotografía de Jeff Widener; Charlie Cole; Stuart Franklin; Arthur Tsang. 5 de junio de 1989

5.0 Referencias bibliográficas

ANDREWS, EVAN (2018). How Ping-Pong Diplomacy Thawed the Cold War. 19 de octubre. Disponible en: <https://www.history.com/news/ping-pong-diplomacy> [en línea]

ENCYCLOPEDIA BRITANNICA (2021). "The New York Times". 5 de noviembre de 2021. Disponible en: <https://www.britannica.com/topic/The-New-York-Times> [en línea]

HEGEDUS, J. (2009). Diplomacia del ping-pong: deporte y amistad. *Lecturas: Educación física y deportes*, (135), 45. Disponible en: <https://dialnet.unirioja.es/servlet/articulo?codigo=7886244ad>

ITTF MUSEUM (2021). World Champions Result. Disponible en: <https://web.archive.org/web/20170424073611/http://old.ittf.com/museum/results/WorldChresults.html> [en línea]

MONTES, SEGUNDO (1972). "El viaje de Nixon a China." *ECA estudios centroamericanos* (1972), vol. 27, no. 283, p. 292-295. Disponible en: <http://repositorio.uca.edu.sv/jspui/bitstream/11674/2285/1/EI%20viaje%20de%20Nixon%20a%20China.pdf>

NYT TIMES MACHINE (2022). Disponible en: <https://timesmachine.nytimes.com/> [en línea]

SIMEI QING, (2018). Ping-Pong Diplomacy. The encyclopedia of Diplomacy. Edited by Gordon Martel. Disponible en: <https://es.booksc.org/ireader/79381622>

WIKIPEDIA, (2022). Ping-Pong Diplomacy. [en línea]

WIKIPEDIA, (2022). Glenn Cowan. [en línea]

WIKIPEDIA, (2022). Zhuang Zedong. [en línea]

WIKIPEDIA, (2022). República Popular de China. [en línea]

WIKIPEDIA, (2022). Richard Nixon [en línea]

WIKIPEDIA, (2022). Deng Xiaoping. [en línea]

WIKIPEDIA, (2022). Ruptura sino-soviética. [en línea]

WIKIPEDIA, (2022). Panda Diplomacy. [en línea]

WIKIPEDIA, (2022). 1989 Tiananmen Square protests and massacre. [en línea]

WIKIPEDIA, (2022). Comunicado de Shangái. [en línea]

YANG, DAQING (2014). The Origin of Ping-Pong Diplomacy: The Forgotten Architect of Sino-US Rapprochement. *The Journal of Japanese Studies* Vol. 40, No. 1. Disponible en: https://www.jstor.org/stable/24242694?casa_token=ig-U1PwFbx8AAAAA:sk1O6cx4srr0UX6ywrF6PpeiONLatENn2_ngdXLKWY4jhbywhjnvvgKvSY5EXbTZo-ukSgFHZo5oSdOTBujqLZtkzfM-HNInNEAEoS_VzLkFO4cY [en línea]